



皇冠书系

引领儿童文学新主流阅读

中国古典文学名著

白话

(美绘版)

原著
孔子

论语

上卷



中国少年儿童新闻出版社



中国古典文学名著

白话

美绘版

论语

上卷



原著／孔子

评注／钟芒



中国古典文学名著

论语(上)白话(美绘版)

图书在版编目(CIP)数据

论语/钟芒评注. —北京: 中国少年儿童出版社, 2007.5

(中国古典文学名著: 白话美绘版)

ISBN 978-7-5007-8524-8

I. 论... II. 钟... III. ①儒家②论语—儿童读物
IV. B222.2—49

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2007)第 032749 号

LUN YU

(上)

出版发行: 中国少年儿童新闻出版总社
中国少年儿童出版社

出版人: 李学谦

执行出版人: 赵恒峰

总策划: 徐寒梅

插图: 章伯奇 张煤

本书策划: 缪惟 高秀华
胡光

装帧设计: 缪惟 潘宏伟
美术编辑: 缪惟

责任编辑: 缪惟 高秀华

责任印务: 李书森

社址: 北京市东四十二条 21 号

邮政编码: 100708

总编室: 010-64035735

传真: 010-64012262

发行部: 010-84037667 010-64032266-8269

http://www.ccppg.com.cn

E-mail: zbs@ccppg.com.cn

印刷: 北京恒信邦和彩色印刷有限公司

经销: 新华书店

开本: 720×1010 1/16

印张: 11

2007 年 5 月第 1 版

2007 年 5 月北京第 1 次印刷

字数: 137 千字

印数: 1—11000 套

ISBN 978-7-5007-8524-8/B·32

全套定价: 38.00 元

图书若有印装问题, 请随时向印务部退换。

序言

钟芒

我们今天有教育部规定的中小学生必读书目，你知道古代学生的必读书是哪些吗？是“四书五经”，而“四书”的第一本就是《论语》。古人说过：“半部《论语》治天下。”今天，在现代管理者的案头，赫然摆放着《论语》。有人说，要了解中国文化，不可不读《论语》；有人说，每读一遍《论语》，都会有新的收获。《论语》被称作东方的“圣经”，在世界范围内也有着深远的影响。那么，《论语》究竟是一本怎样的书呢？

一、孔子

《论语》和一个人的名字是分不开的，那就是孔子。说起孔子，同学们马上会想到山东曲阜的孔庙、孔府和孔林，那里就是孔子生长的地方。孔子名丘，字仲尼，“孔子”是人们对他的尊称。他是我国古代最有名的思想家和教育家，是儒家学派的创始人。

孔子生活在春秋末期，那是一个混乱的年代，在孔子的家乡鲁国，鲁王有名无实，被当权的三个人家族孟孙、叔孙、季孙视作傀儡。孔子出生时家境已经衰落，但他还是接受了良好的教育，他天资聪颖，又好学不倦，因此学识日进，30岁时便以博学多才知名于世。孔子好学，不仅在于博闻多识，还在于精心研求为政和做人之道，他一生渴望能有机会施展自己的政治抱负，但是仕途屡屡不顺。中年以后，孔子曾经周游列国，他竭力宣传自己的政治主张，却始终没有找到理想的归宿，经过14年的流浪之后，孔子又回到了家乡。

孔子一生以教育为己任，年轻时便开始招收门徒，传授古代文化典籍。他一方面对古代的文化、思想进行系统总结，一方面结合当时的社会形势，对一系列伦理道德和社会政治问题提出自己的主张，从而创立了儒家学派。在周游列国期间，孔子坚持治学和教育，在重返鲁国之后，便将余生的精力贯注于文化教育事业。

二、孔子与《论语》

孔子“述而不作”，即只传授而不写作，虽然孔子没有留下什么著作，但是他的很多精辟的言论被弟子们记录了下来。在孔子死后，弟子们便将孔子的这些言论整理出来，并最终形成文字记载，这就是我们今天看到的《论语》。

《论语》由孔子的弟子及再传弟子们编纂而成，以语录和对话文体，记录了孔子和弟子们的言行。它是我国第一部语录体散文，是儒家经典的作品之一。全书共20篇，498章，各篇、各章之间没有必然的联系，只是大致以类相从。每篇本来没有篇名，后人摘取每篇首句的前两个字或三个字作为篇名。

《论语》全书字数不多，但内容十分丰富，它集中反映了孔子的政治主张、伦理道德观念和教育思想，是研究孔子最重要的资料。孔子思想体系的核心是“仁”，仁是所有美德的总和。将仁的观念贯彻到政治领域，孔子提出“仁政”的学说，认为统治者要为政以德。孔子最为世人称道的是他的教育成就，他首创私人讲学，广泛招收学徒，据说孔子有弟子3000人，其中卓有成就者72人。孔子总结出很多宝贵的教育经验，一直到今天仍在发挥作用。

三、《论语》的文体特色

作为语录体散文的《论语》，主要是记言，虽然不是典型的文学作品，但由于历来被士人传诵，所以对文学的影响也极为深远。从文体的角度鉴赏，《论语》具有以下特色：1.多以三言两语为一章，言简意赅，发人深省。2.语言流畅通达，活泼生动。大量运用语气词、多叠词、排比、对偶等，感情色彩浓郁。3.大量使用关于神情态度的描写，使人物形象生动、逼真、传神，为后人理解语言的内涵作了很好的铺垫。

四、《论语》对后世的影响

《论语》堪称经典，它影响中国历史两千多年，而且很早就流传到海外，在世界文化史上也占有重要地位。

《论语》真正作为教材是在南宋。南宋学者朱熹自注《论语》，与《大学》、《中庸》、《孟子》一起，合称“四书”，作为当时读书人的入门读物。从这以后，历代的读书人，都以四书为本，以朱熹的注释为准，“四书五经”合在一起，成为中国封建社会知识分子的必读教材和安身立命的根基。

《论语》、孔子、儒学三者是密不可分的。自西汉汉武帝罢黜百家、独尊儒术，此后直到清代，儒学成为中国封建社会的正统的统治思想。历代统治者竭力推崇孔子，为他建庙祭祀，并亲自前往曲阜祭孔，其中乾隆皇帝次数最多，一共4次。孔子的名字，几乎成了中国古代文明的象征。

《论语》还越出国门，走向世界。隋唐时，传入日本；明朝时，传入欧洲。孔子思想对欧洲启蒙运动作出过重要贡献。

今天，《论语》还在继续发挥着它的作用。《论语》中的格言警句，流传至今。《论语》中提倡的伦理道德标准，已渗透到中华民族的民族性格之中。《论语》中

讲的治国方针，被现代管理者奉为圭臬。《论语》中的教育观念，也得到广泛重视。

对于广大学生来说，让我们从《论语》读起，一起领略中国古典文化的博大精深吧。



目
录

学而第一 零零壹

为政第二 零壹陆

八佾第三 零叁叁

里仁第四 零伍貳

公冶长第五 零陆捌

雍也第六 零捌捌

述而第七 壹零玖

论语



泰伯第八 壹叁壹

子罕第九 壹肆伍

乡党第十 壹陆柒

先进第十一 壹捌柒

颜渊第十二 贰零捌

子路第十三 贰贰伍

宪问第十四 贰肆伍

目
录

卫灵公第十五 贰柒零

季氏第十六 贰玖零

阳货第十七 叁零貳

微子第十八 叁貳零

子张第十九 叁叁壹

尧曰第二十 叁肆伍

论语

学而第一

导语

《学而》是《论语》的第一篇。《论语》原来是没有篇名的，每篇的篇名是后人用第一章第一句开头的两个字或三个字来起的，拿本篇来说，第一章第一句是“子曰：‘学而时习之，不亦说乎！’”因为《论语》是语录体散文，记录的是人的言论，所以很多篇的开头都是“子曰”，因此篇名就用说的话的开头两个字或三个字，本篇的名字“学而”就是这样来的。

正因为这样，我们在读《论语》的时候，就不能望“名”生义，一看《学而》，就认为这篇是讲学习的；一看《为政》，就以为这篇是讲政治的，等等。应该说，孔子的许多思想在各篇中，或多或少都有所反映。在本篇中，我们需要重点注意并学习的是孔子关于学习和做人的思想，如果可能的话，还应该将它们熟记、背诵下来。

关于学习，孔子认为学习是一件快乐的事情，虽然学习的过程是艰苦的，但在付出努力之后，取得了一定的成绩，那时的快乐就不是游玩获得的快乐所能比的了。所以他说：“学而时习之，不亦说乎！”

平时，我们经常听到老师表扬某位同学“好学”，那么，孔子认为的“好学”是什么样的呢？他说：“君子食无求饱，居无求安，敏于事而慎于言，就有道而正焉，可谓好学也已。”意思是说，君子吃不求太饱，住不求太舒适，做事勤快，说话谨慎，向道德高的人学习，并能改

论语



正自己的缺点，这样就可以称得上好学了。

古代的学习，不止是学习知识，还强调学习做人。所以孔子说：“弟子入则孝，出则悌，谨而信，泛爱众而亲仁。行有余力，则以学文。”孔子强调年轻人在父母身边时，就要孝顺父母；出门在外时，就要敬爱兄长，为人要谨慎，说话要诚实，广泛地友爱大众，亲近有仁德的人。如果这些都做好了，就可以学习文化知识了。这些话其实就是孔子对青少年教育的基本要求，希望把青少年培养成有孝心、有爱心、有礼貌、讲诚信的人。这些在我们现实社会中，也是很有意义的。

有时，我们会听到有同学抱怨自己的家长、老师、同学不能理解自己，那么孔子是怎么看待这个问题的呢？他说：“不患人之不已知，患不知人也。”意思是说，不怕人家不理解自己，就怕自己不理解人家。这是孔子博大的胸怀，也是我们青少年所应该学习并具备的美德。

在本篇中，还有一句名言：“吾日三省吾身：为人谋而不忠乎？与朋友交而不信乎？传不习乎？”意思是说，我每天都要多次反省：替别人办事尽心竭力了吗？同朋友交往诚心相待了吗？老师教的知识复习了吗？对于我们学生来说，也许做不到一天多次反省自己，至少可以尝试

论语

在每天睡觉前问问自己：我今天的作业都做完了吗？今天有没有做错什么事情呢？明天开始能不能试着改正这些错误呢？……

在本篇中，除了上面的一些名言外，还有几个成语，如：不亦乐乎、犯上作乱、巧言令色、言而有信、慎终追远等等，同学们也应该结合原文，通过查成语词典理解并学会使用。



子曰：“饭疏食饮水，曲肱而枕之，乐亦在其中矣。不义而富且贵，于我如浮云。”

《论语》

孔子曰：“饭疏食饮水，曲肱而枕之，乐亦在其中矣。不义而富且贵，于我如浮云。”

论语



学而第一^①

一

【原文】

子曰：“学而时习之^②，不亦说乎^③！有朋自远方来^④，不亦乐乎！人不知而不愠，不亦君子乎^⑤！”

【注释】

①《论语》每篇的篇名是以第一章第一句开头两个字或三个字来起的。

②子：《论语》中“子曰”的“子”都是指孔子。时习：在一定时间实习。

③说(yuè)：同“悦”，高兴，快乐。

④朋：志同道合的人。

⑤愠(yùn)：怨恨，恼怒。君子：此指学问高道德修养好的人。

【译文】

孔子说：“学习知识以后，在一定的时候实习它，不也是很愉快的嘛！有朋友从远处来，不也是快乐的嘛！别人不理解我，我也不恼怒，不也是君子嘛！”

论语



二

【原文】

有子曰：“其为人也孝弟^①，而好犯上者，鲜矣^②；不好犯上，而好作乱者，未之有也^③。君子务本，本立而道生^④。孝弟也者，其为仁之本

论语



与^⑤！”

【注释】

①有子：姓有，名若，孔子的学生。孝弟：孝，尽心奉养和绝对服从父母；弟(tì)：同“悌”，指弟弟顺从兄长。

②犯：冒犯，违反。鲜(xiǎn)：少。

③“未之有也”：是“未有之也”的倒装，意思是“没有这种情况”。

④道：指普遍的社会道德规范、秩序。

⑤仁：是孔子学说中最高的道德。与(yú)：同“欤”，语气词。《论语》中的“欤”都写成“与”。

【译文】

有子说：“一个为人孝顺父母、尊敬兄长的人，而喜欢冒犯上级的情况是很少有的；不喜欢犯上，却喜欢作乱的情况，是从来没有过的。君子专心致力于根本的工作，基础的东西建立了，道也就由此而产生了。孝顺父母、尊敬兄长，应是‘仁’的根本吧！”

三

【原文】

子曰：“巧言令色，鲜矣仁^①。”

【注释】

①令色：装出和颜悦色的样子。鲜(xiǎn)：少。

【译文】

孔子说：“花言巧语，装出和善的样子讨好别人的人，具有的‘仁德’是很少的。”

论语

四

【原文】

曾子曰：“吾日三省吾身^①：为人谋而不忠乎^②？与朋友交而不信乎^③？传不习乎^④？”

【注释】

①曾子：名参(shēn)，字子舆，孔子的学生。三：多次的意思。省(xǐng)：自我检查、反省。

②忠：尽心竭力。

③信：信实，诚心。

④传：传授。习：复习。

【译文】

曾子说：“我每天多次对自己进行反省：替别人办事尽心竭力了吗？同朋友交往诚心相待了吗？老师传授的知识复习了吗？”

五

【原文】

子曰：“道千乘之国^①，敬事而信^②，节用而爱人^③，使民以时^④。”

【注释】

①道：管理，治理。乘(shèng)：古时用四匹马拉的战车称为一乘。

②敬：严肃，慎重。

③用：资财。

④以时：根据一定的时节。

【译文】

孔子说：“治理一个有十万或数十万军队的诸侯国家，应该严肃、认真，要守信用，节约财物，爱护官吏，老百姓服劳役要在农闲时进行。”

论语



六

【原文】

子曰：“弟子入则孝^①，出则弟，谨而信，泛爱众而亲仁。行有余力，则以学文^②。”

【注释】

①弟子：年纪幼小的人。

②文：泛指古代文献。

【译文】

孔子说：“年轻人在父母身边就要孝顺父母，离开家外出就要敬爱兄长，为人要谨慎，说话要诚实，要广泛地友爱大众，亲近有仁德的人。这样做了之后，如果还有剩余的精力，就去学习文化知识。”

